



EN
PL
DE
ES
CZ
SK
RO
HU
BG
RU

TITAN **303**

QUICK INSTALLATION GUIDE

WWW.GENESIS-ZONE.COM



1x PC case | Obudowa | Gehäuse | Carcasa | PC skříň | PC skriňa | Carcasa PC | Ház | кутия за компютър | Корпус ПК



2x 120 mm fan | Wentylator 120 mm | Ventilator 120 mm | Ventilador 120 mm | 120 mm ventilátor | 120 mm ventilator | Ventilator 120 mm | Ventilátor 120 mm | 120 мм вентилятор | Вентиляторы 120 мм



4x SF1 - Screw stand-off for motherboard | SF1 - Dystanse do płyt głównych | SF1 - Motherboardabstände | SF1 Separadores para placas base | SF1 - Distanční šrouby pro montáž základní desky | SF1 - Distančné skrutky pre montáž základnej dosky | SF1 – Surub distantier pentru placa de baza | SF1 Separadores para placas base | SF1 - Разделители жинтове за дънната платка | SF1 - Винты стойки для крепления материнской платы



6x PS1 - Screw for PSU | PS1 - Šrubki do zasilacza | PS1 - Netzteilschrauben | Tornillos para la fuente de alimentación | PS1 - Šrouby pro montáž napájecího zdroje | PS1 - Skrutky pre montáž napájacího zdroja | Surub pentru sursa | PS1 - Tápegység csavar | PS1 - винт за PSU | PS1 - Винты для блока питания



10x MB1 - Screw for Motherboard/SSD on HDD bracket | MB1 - Šrubki do montázu platy głównej/SSD na klatce HDD | MB1 Motherboard/SSD Montageschrauben am Käfig HDD | MB1 Tornillos para montar la placa base/SSD sobre la jaula HDD | MB1 - Šrouby pro montáž HDD/základní desky | MB1 - Skrutky pre montáž HDD/základnej dosky | MB1 - Surub pentru placa de baza/ SSD in suport HDD | MB1 – Csavar az alaplap/SSD beszereléséhez a keretbe HDD | MB1 - Винт за дънната платка / SSD в HDD скоба | MB1 - Винты для крепления материнской платы/SSD на HDD корзине



8x HD1 - Screw for HDD in bracket | HD1 - Šrubki do montázu HDD w klatce | HD1 - Schrauben zur Montage der Festplatte im Käfig | HD1 Tornillos para montar el HDD en la jaula | HD1 - Šrouby pro upevnění pevného disku v rámečku | HD1 - Skrutky pre upevnenie pevného disku v rámečku | HD1 - Surub pentru HDD in suport | HD1 - Csavar a HDD beszereléséhez a keretbe | HD1 - винт за твърд диск в скоба | HD1 - винты для крепления HDD в корзине



8x SS1 - Screw for SSD on MB tray | SS1 - Šrubki do montázu SSD na tacce platy głównej | SS1 - Schrauben zur Montage des SSD's am Motherboardträger | SS1 - Para montar el SSD en la bandeja de la placa base | SS1 - Šrouby pro montáž SSD na stěně pro základní desku | SS1 - Skrutky pre montáž SSD na stene pre základnú dosku | SS1 - Surub pentru SSD in suportul placii de baza | SS1 - Csavar az SSD beszereléséhez az alaplap tálcájára | SS1 - винт за SSD на MB платка | SS1 - Винты для крепления SSD на лотке для материнской платы



8x AV1 - SSD anti-vibration pad | AV1 - Antywiibracyjne podkładki do montażu SSD | AV1 - Vibrationsdämpfende Unterlegscheiben für SSD-Montage | AV1 Amortiguadores para montar el SSD | AV1 - Antivibrační podložky pro montáž SSD | AV1 – Antivibračné podložky pre montáž SSD | AV1 – Antivibrator SSD | AV1 – Rezgécscillapító alátét az SSD beszereléséhez | AV1 - SSD антивибрационная подложка | AV1 - Антивибрационные прокладки для монтажа SSD



5x Cable tie | Opaska zaciskowa | Kabelklemme | Abrazadera para cables | Stahovací pásky | Stahovacie pásky | Cable tie | Kábelaru | Кабелна връзка | Стяжки для кабеля



1x Speaker | Głośnik | Lautsprecher | Altavoz | Reprodutor | Reprodutor | Difuzor | Hangszóró | високоговорител | Динамик

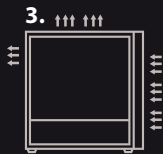


1x Stand-off tool | Nakładka do wkręcania dystansów do tacki płyty głównej | Einschraubabstandsschraube am Motherboardträger | Adaptador para atornillar los separadores a la bandeja de la placa base | Náradí pro montáž distančních šroubů | Náradie pre montáž distančných skrutiek | Unealta pentru insurubarea distantierelor placii de baza | Betét a távtartók becsavarozásához az alaplap tálcájára | инструмент за завинтване на дънна платка | Насадка для крепления винтов стоек

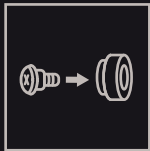


USER
MANUAL

1x Installation guide | Instrukcja obsługi | Bedienungsanleitung | Manual de instrucciones | Návod k použití | Návod na použitie | Ghid de instalare | Használati utasítás | Ръководство за инсталиране | Руководство эксплуатации



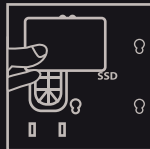
4.



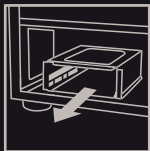
5.



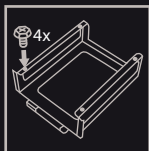
6.



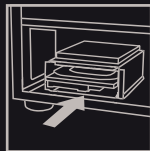
7.



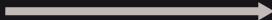
8.



9.



10.



11.



SPECIFICATION

• Material	SPCC Steel, ABS, tempered Glass
• Motherboard Support	Micro-ATX, mini-ITX
• 3,5" HDD Bays	2
• 2,5" SSD Bays	3
• I/O Connectors	USB 3.0 x1, USB 2.0 x2, HD Audio Jack x2
• Expansion Slots	4
• Cooling Support	Max 5 fans
• Front	120/140 mm x2 (120 mm x1 installed), 120/140/240 mm radiator support
• Rear	120 mm x1 (installed)
• Top	120/140 mm x2 (optional), 120/140/240 mm radiator support
• PSU Mounting / Standard	Bottom, ATX (max 19 cm)
• Max. CPU Cooler height	163 mm
• Max. GPU Length	375 mm
• Cable Management	27 mm clearance
• Dust Filters	Bottom, top, front
• Weight	5,8 kg
• Dimensions (LxWxH)	432 x 210 x 393 mm

FAN INSTALLATION

1. Remove front panel by gently pulling bottom part. Unscrew side panel
2. Install fans accordingly using screws and according to case plan
3. Suggested fan airflow orientation

WARRANTY

- 2 years limited manufacturer warranty

SAFETY INFORMATION

- For intentional purpose only.
- Non-authorized repairs or taking the device to pieces make the warranty void and may cause the product damage.
- Avoid to hit or friction with a hard object, otherwise it will lead to grind surface or other hardware damage.
- Do not use the product in low and high temperatures, in strong magnetic fields and in the damp or dusty atmosphere.
- Do not drop, knock, or shake the device. Rough handling can break it.
- Slots and openings in the case are provided for ventilation and should not be obscured. Blocking the vents can cause overheating of the device.

2,5" SSD INSTALLATION ON MOTHERBOARD TRAY

4. Put AV1 pads onto SS1 screws.
5. Next gently screw-in the screws (x4) with applied pads into SSD bottom screw holes.
6. Fix SSD into designated SSD tray holes.

Important note: Too tight screwing-in screws with applied pads might cause drive fastening in designated holes impossible (pads will get squeezed). Too loose might cause drive to fall off during transport.

2,5" SSD DRIVE INSTALLATION ON 3,5" HDD CAGE

7. Remove HDD cage (pull out).
8. Screw-in SSD on top of HDD cage using MB1 (x4) screws into SSD bottom holes.
9. Install HDD cage (slot-in) with secured drive back into case.

3,5" HDD DRIVE INSTALLATION

7. Remove HDD cage (pull out).
8. As first screw-in HDD drive on top of HDD cage using HD1 (x4) screws into HDD bottom screw holes.
9. Second screw-in HDD drive inside HDD cage using HD1 (x4) screws into HDD side screw holes.

FRONT PANEL I/O PORTS INSTALLATION

- 10-11. Connect front panel I/O connectors to motherboard according to motherboard manual.

GENERAL

- The safe product, conforming to the EU requirements
- The product is made in accordance with RoHS European standard.
- The WEEE symbol (the crossed-out wheeled bin) using indicates that this product is not home waste. Appropriate waste management aids in avoiding consequences which are harmful for people and environment and result from dangerous materials used in the device, as well as improper storage and processing. Segregated household waste collection aids recycle materials and components of which the device was made. In order to get detailed information about recycling this product please contact your retailer or a local authority.



SPECYFIKACJA

• Materiał	Stal SPCC, ABS, hartowane szkło
• Wspieranie płyty głównej	Micro- ATX, mini-ITX
• Zatok HDD 3,5"	2
• Zatok SSD 2,5"	3
• Gniazda We/Wy.	USB 3.0 x1, USB 2.0 x2, HD Audio Jack x2
• Gniazda rozszerzeń	4
• Wsparcie chłodzenia	Max 5 wentylatorów
• Przód	120/140 mm x2 (120 mm x1 w zestawie), wsparcie chłodnicy 120/140/240 mm 120 mm x1 (w zestawie)
• Tył	120/140 mm x2 (opcja), wsparcie chłodnicy 120/140/240 mm
• Góra	Dół, ATX (max 19 cm)
• Miejsce montażu / standard zasilacza	163 mm
• Maksymalna wys. chłodzenia CPU	375 mm
• Maksymalna dł. karty graficznej	27 mm przestrzeni
• Zarządzanie okablowaniem	Dół, góra, przód
• Filtry przeciwkurzowe	5,8 kg
• Waga	432 x 210 x 393 mm
• Wymiary (DłxSzxWys.)	

INSTALACJA WENTYLATORÓW

1. Zdemontuj panel przedni delikatnie pociągając jego dolną część. Odkręć panel boczny
2. Przykręć wentylatory za pomocą śrubek zgodnie z planem obudowy
3. Sugerowana orientacja wentylatorów

GWARANCJA

- 2 lata gwarancji producenta

BEZPIECZEŃSTWO

- Używać zgodnie z przeznaczeniem.
- Nieautoryzowane próby rozkręcania urządzenia powodują utratę gwarancji oraz mogą spowodować uszkodzenie produktu.
- Upuszczenie, bądź uderzenie urządzenia może spowodować uszkodzenie urządzenia, zarysowanie obudowy, bądź inną usterkę produktu.
- Nie używaj produktu w gorącym, zimnym, zakurzonej bądź zanieczyszczonym otoczeniu.
- Niewłaściwe użytkowanie urządzenia może je zniszczyć.
- Szczeliny i otwory w obudowie są otworami wentylacyjnymi i nie należy ich zasłaniać. Zablockowanie otworów wentylacyjnych może spowodować przegrzanie urządzenia.

INSTALACJA DYSKÓW 2,5" SSD NA TACCE PŁYTY GŁÓWNEJ

4. Załóż nakładki AV1 na śrubki SS1
4. Następnie wkręć z wycięciem śrubki (x4) z nakładkami w dolne otwory na śrubki dysku SSD
6. Zamocuj dysk w przeznaczonych do tego otworach montażowych SSD

Ważne: Zbyt mocne wkręcenie śrubek z nakładkami uniemożliwi zamocowanie dysku w wyznaczonych otworach (nakładki zostaną zmiażdżone). Zbyt słabe spowoduje jego wypadnięcie w transporcie.

INSTALACJA DYSKU 2,5" SSD NA KLATCE 3,5" HDD

7. Wyciągnij klatkę na dyski HDD (pociągnij)
8. Zamocuj dysk na górze klatki HDD za pomocą śrubek MB1 (x4) przykręconych od spodu
9. Zamontuj klatkę HDD (wsuń) z zamontowanym dyskiem z powrotem do obudowy

INSTALACJA DYSKU 3,5" HDD

7. Wymij klatkę na dyski HDD (wysuń)
8. Jako pierwszy przykręć dysk HDD na górze klatki za pomocą śrubek HD1 (x4) przykręconych od spodu
9. Drugi dysk przykręć wewnątrz klatki za pomocą śrubek HD1 (x4) przykręconych po bokach dysku

INSTALACJA GNIAZD WEJŚCIA/WYJŚCIA PANELU PRZEDNIEGO

10-11. Podłącz złącza panelu przedniego do odpowiednich gniazd płyty głównej zgodnie z instrukcją płyty głównej

OGÓLNE

- Produkt bezpieczny, zgodny z wymaganiami UE.
- Produkt wyprodukowany zgodnie z europejską normą RoHS.
- Użycie symbolu WEEE (przekreślony kosz) oznacza, że niniejszy produkt nie może być traktowany jako odpad domowy. Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu pozwala uniknąć zagrożenia dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego, wynikających z możliwej obecności w sprzęcie niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych, a także niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu. Zbiórka selektywna pozwala także na odzyskiwanie materiałów i komponentów, z których wyprodukowane było urządzenie. W celu uzyskania szczegółowych informacji dotyczących recyklingu niniejszego produktu należy skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonano zakupu, lub organem władzy lokalnej.



PRODUKTSPEZIFIKATION

• Material	SPCC-Stahl, ABS, gehärtetes ATX-Glas
• Unterstützte Motherboards	Micro-ATX, mini-ITX
• 3,5" HDD-Gehäuse	2
• 2,5" SSD-Gehäuse	3
• I/O-Buchsen	USB 3.0 x1, USB 2.0 x2, HD Audio Jack x2
• Erweiterungssteckplätze	4
• Kühlunterstützung	Max. 5 Lüfter
• Vorderseite	120/140 mm x2 (120 mm x1 inklusive), Kühlerhalter 120/140/240 mm
• Rückseite	120 mm x1 (inklusive)
• Oberseite	120/140 mm x2 (optional), Kühlerhalter 120/140/240 mm
• Montageort / PSU-Standard	Unten, ATX (max. 19 cm)
• Maximale CPU-Kühlhöhe	163 mm
• Maximale Grafikkartenlänge	375 mm
• Verkabelungsmanagement	27 mm Freiraum
• Staubfilter	Unten, oben, vorne
• Gewicht	5,8 kg
• Abmessungen (L x B x H)	432 x 210 x 393 mm

LÜFTERINSTALLATION

1. Entfernen Sie die Frontplatte durch leichtes Ziehen an seinem unteren Teil. Die Seitenwand abschrauben
2. Schrauben Sie die Lüfter mit den Schrauben nach dem Gehäuseplan an
3. Empfohlene Ventilatorausrichtung

GARANTIE

- 2 Jahre Herstellergarantie

SICHERHEIT

- Bestimmungsgemäß verwenden.
- Unbefugte Versuche, das Gerät zu lösen, führen zum Erlöschen der Garantie und können zu Schäden am Produkt führen.
- Fallenlassen oder Schlagen des Geräts kann zu Schäden am Gerät, Kratzern am Gehäuse oder anderen Produktausfällen führen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in heißen, kalten, staubigen oder feuchten Umgebungen.
- Unsachgemäßer Gebrauch des Geräts kann das Gerät beschädigen.
- Schlitz- und Öffnungen im Gehäuse sind Lüftungsöffnungen und dürfen nicht behindert werden. Das Blockieren der Lüftungsöffnungen kann zu einer Überhitzung des Gerätes führen.

INSTALLATION VON 2,5" SSD-LAUFWERKEN AUF DEM MOTHERBOARD-TRÄGER

4. Die Muttern AV1 auf die SS1-Schrauben stecken
 5. Schrauben Sie dann die Schrauben (x4) mit ihren Muttern vorsichtig in die unteren Schraublöcher des SSD-Laufwerks
 6. Montieren Sie das Laufwerk in den dafür vorgesehenen SSD-Montagebohrungen
- Wichtig: Ein zu starkes Einschrauben der Lüfter verhindert, dass das Laufwerk in den vorgesehenen Lüftern fixiert wird (die Mutter wird zerquetscht). Zu schwach führt dazu, dass es während des Transports herausfällt

INSTALLATION VON 2,5" SSD-LAUFWERKEN AUF EINEM 3,5" HDD-KÄFIG

7. Nehmen Sie den HDD-Käfig heraus (ziehen)
8. Befestigen Sie das Laufwerk an der Oberseite des HDD-Käfigs mit MB1 (x4) Schrauben, die von der Unterseite verschraubt werden
9. Bauen Sie den HDD-Käfig (einschieben) mit dem montierten Laufwerk wieder in das Gehäuse ein

INSTALLATION EINER 3,5" FESTPLATTE

7. Nehmen Sie den HDD-Käfig heraus (herausschieben)
8. Zuerst befestigen Sie das Laufwerk mit HD1 (x4) Schrauben, die von der Unterseite des HDD-Käfigs verschraubt werden
9. Schrauben Sie das Laufwerk mit HD1 (x4) Schrauben fest, die an den Seiten des Laufwerks angeschraubt werden

INSTALLATION DER EIN-/AUSGANGS-BUCHSEN AN DER VORDERSEITE

10-11. Verbinden Sie die Frontverbindungen mit den entsprechenden Steckplätzen auf dem Motherboard gemäß der Anleitung fürs Motherboard

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

- Sicheres Produkt, das den EU-Anforderungen entspricht.
- Produkt hergestellt nach dem europäischen RoHS-Standard.
- Die Verwendung des WEEE-Symbols (durchgestrichener Korb) bedeutet, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll behandelt werden darf. Die ordnungsgemäße Entsorgung von Altgeräten vermeidet Gefahren für die menschliche Gesundheit und die Umwelt, die sich aus dem möglichen Vorhandensein von gefährlichen Stoffen, Gemischen und Komponenten in den Geräten sowie aus der unsachgemäßen Lagerung und Verarbeitung dieser Geräte ergeben. Die selektive Sammlung ermöglicht auch die Rückgewinnung von Materialien und Komponenten, aus denen das Gerät hergestellt wurde. Für weitere Informationen zur Entsorgung dieses Produkts wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem Sie dieses Produkt gekauft haben, oder an Ihre lokale Behörde.



ESPECIFICACIÓN

• Material	SPCC Steel, ABS, tempered Glass
• Placas base soportadas	Micro-ATX, mini-ITX
• Bahías HDD 3,5"	2
• Bahías SSD 2,5"	3
• Tomas E/S	USB 3.0 x1, USB 2.0 x2, HD Audio Jack x2
• Tomas de extensión	4
• Apoyo a la refrigeración	Máx. 5 ventiladores
• Parte delantera	120/140 mm x2 (120 mm x1 incluido), compatible con radiador 120/140/240 mm
• Parte trasera	120 mm x1 (incluido)
• Parte superior	120/140 mm x2 (opción), compatible con radiador 120/140/240 mm
• Lugar de montaje / estándar de la fuente de alimentación	Parte inferior, ATX (máx. 19 cm)
• Altura máxima de la refrigeración de la CPU	163 mm
• Longitud máxima de la tarjeta gráfica	375 mm
• Gestión del cableado	27 mm de espacio
• Filtros de polvo	Parte inferior, parte superior, parte frontal
• Peso	5,8 kg
• Dimensiones (longitud x anchura x altura)	432 x 210 x 393 mm

INSTALACIÓN DE LOS VENTILADORES

1. Retire el panel frontal tirando suavemente de su parte inferior. Desatornille el panel lateral
2. Atornille los ventiladores según el esquema de la carcasa
3. Orientación sugerida de los ventiladores

GARANTÍA

- 2 años de garantía del fabricante

SEGURIDAD

- Utilizar de acuerdo con el uso previsto.
- Cualquier intento no autorizado de desmontar el dispositivo puede dañar el producto y anular la garantía.
- Los golpes y caídas pueden causar daños en el dispositivo, arañazos en la carcasa u otros fallos del producto.
- No utilice el producto en un entorno demasiado caliente, frío, polvoriento o húmedo.
- El uso inadecuado puede resultar en daños al dispositivo.
- Las ranuras y aberturas de la carcasa son aberturas de ventilación y no deben taparse. El bloqueo de las aberturas de ventilación puede causar el sobrecalentamiento del dispositivo.

INSTALACIÓN DE DISCOS 2,5" SSD SOBRE LA BANDEJA DE LA PLACA BASE

4. Coloque los adaptadores AV1 sobre los tornillos SS1
5. A continuación, atornille sin apretar demasiado los tornillos (x4) con adaptadores en los agujeros inferiores del disco SSD
6. Coloque el disco en los agujeros de montaje previstos para tal fin

Importante: Si aprieta demasiado los tornillos, no se podrá fijar el disco en los agujeros (debido al aplastamiento de los adaptadores). Si no aprieta los tornillos lo suficiente, el disco podrá caerse durante el transporte

INSTALACIÓN DE UN DISCO 2,5" SSD SOBRE LA JAULA 3,5" HDD

7. Extraiga la jaula para discos HDD (tirando de ella)
8. Fije el disco en la parte superior de la jaula HDD con tornillos MB1 (x4) atornillados desde abajo
9. Inserte la jaula HDD con el disco en la carcasa

INSTALACIÓN DE UN DISCO 3,5" HDD

7. Extraiga la jaula para discos HDD (tirando de ella)
8. En primer lugar, fije el disco HDD en la parte superior de la jaula con tornillos HD1 (x4) atornillados desde abajo
9. Fije el segundo disco dentro de la jaula con tornillos HD1 (x4) atornillados en los laterales del disco

INSTALACIÓN DE LAS TOMAS DE ENTRADA/SALIDA DEL PANEL FRONTAL

- 10-11. Conecte los conectores del panel frontal a las tomas correspondientes de la placa base de acuerdo con el manual de la misma

GENERALIDADES

- Producto seguro, conforme a los requisitos de la UE.
- Producto fabricado de acuerdo con la norma europea RoHS.
- El símbolo WEEE (cubo de basura tachado) indica que el presente producto no se puede tratar como basura doméstica. La eliminación adecuada de los residuos de aparatos evita los riesgos para la salud humana y el medio ambiente derivados de la posible presencia de sustancias, mezclas y componentes peligrosos en los aparatos, así como del almacenamiento y procesamiento inadecuados de dichos aparatos. La recogida selectiva permite recuperar los materiales y componentes utilizados para fabricar el dispositivo. Para más detalles sobre el reciclaje del presente dispositivo, póngase en contacto con el distribuidor o con las autoridades locales competentes.



SPECIFIKACE

• Materiál	Ocel SPCC, ABS, tvrzené sklo
• Podporované základní desky	Micro-ATX, mini-ITX
• 3,5" HDD sloty	2
• 2,5" SSD sloty	3
• Porty předního panelu	USB 3.0 x1, USB 2.0 x2, HD Audio Jack x2
• Rozšiřující sloty	4
• Podpora chlazení	Max 5 ventilátorů
• Přední část	120/140 mm x2 (nainstalováno 1x 120 mm), podpora chladiče 120/140/240 mm
• Zadní část	120 mm x1 (nainstalováno)
• Vrchní část	120/140 mm x2 (volitelné), podpora chladiče 120/140/240 mm
• Místo instalace / standard napájecího zdroje	Dole, ATX (max 19 cm)
• Maximální výška chlazení CPU	163 mm
• Maximální délka grafické karty	375 mm
• Vedení kabeláže	27 mm prostor za základní deskou
• Prachové filtry	Dole, nahoru, dopředu
• Hmotnost	5,8 kg
• Rozměry (DxŠxV)	432 x 210 x 393 mm

INSTALACE VENTILÁTORŮ

1. Odstraňte přední panel jemným tahem ve spodní části, odšroubujte boční panel
2. Pomocí šroubů připevněte ventilátory
3. Orientace ventilátorů podle obrázku 3

ZÁRUČNÍ DOBA

- 2 roky limitovaná záruka producenta

BEZPEČNOST

- Používejte podle návodu.
- Neautorizované pokusy otevření zařízení vedou ke ztrátě záruky, nebo poškození výrobku.
- Pád, nebo úder může způsobit poškození a poškrábání zařízení, nebo jinou závadu výrobku.
- Nepoužívejte zařízení v horkém, studeném, prашném, nebo vlhkém prostředí.
- Nesprávné používání tohoto zařízení je může zničit.
- Spáry a otvory v pouzdru slouží k chlazení a neměly by být zakryté.
- Zablokování větracích otvorů může způsobit přehřátí zařízení.

INSTALACE 2,5" SSD NA ZÁKLADNÍM ZASOBNÍKU

4. Vložte šrouby AV1 na šrouby SS1
5. Dále opatrně zašroubujte šrouby (x4) s aplikovanými podložkami do spodních otvorů pro šrouby SSD
6. Fixujte SSD do určených otvorů SSD zásobníku

Důležitá poznámka: Příliš těsné zašroubování šroubů s aplikovanými podložkami může způsobit zahřívání pohonu v určených otvorech (destičky se vymačkají). Přílišná ztráta může způsobit, že během přepravy pohon spadne

INSTALACE 2,5" SSD DRIVE NA 3,5" HDD CAGE

7. Vyměte klec HDD (vytáhněte)
8. Zašroubujte SSD na horní část klece HDD pomocí šroubů MB1 (x4) do spodních otvorů SSD
9. Nainstalujte klec HDD (slot-in) se zajištěnou jednotkou zpět do pouzdra

INSTALACE 3,5" HDD

7. Vyměte klec HDD (vytáhněte)
8. Jako první šroubovací jednotka HDD na horní části klece HDD pomocí šroubů HD1 (x4) do spodních otvorů pro šrouby HDD
9. Druhá šroubovací jednotka HDD uvnitř klece HDD pomocí šroubů HD1 (x4) do otvorů na straně HDD

INSTALACE PŘÍSTAVNÍCH VSTUPŮ PŘEDNÍHO PANELU

10-11. Konektory předního panelu připojte k příslušným portům na základní desce, podle návodu základní desky

OBECNÉ

- Bezpečný výrobek splňující požadavky EU.
- Zařízení je vyrobené v souladu s evropskou normou RoHS.
- Použití symbolu WEEE (škrtnutý koš) znamená, že s tímto výrobkem nelze nakládat jak s domácím odpadem. Správnou likvidaci výrobku pomáháte předcházet škodlivým následkům, které mohou mít nebezpečný vliv na lidi a životní prostředí, z možné přítomnosti nebezpečných látek, směsí, nebo komponentů, jakož i nesprávné skladování a zpracování takového výrobku. Tříděný sběr odpadu pomáhá recyklovat materiály a součásti, ze kterých bylo zařízení vyrobeno. Podrobné informace o recyklaci tohoto výrobku Vám poskytnou prodejce, nebo místní orgány státní správy.



ŠPECIFIKÁCIA

• Materiál	Oceľ SPCC, ABS, tvrdené sklo
• Podporované základné dosky	Micro-ATX, mini-ITX
• 3,5" HDD sloty	2
• 2,5" SSD sloty	3
• Porty predného panelu	USB 3.0 x1, USB 2.0 x2, HD Audio Jack x2
• Rozširujúce sloty	4
• Podpora chladenia	Max 5 ventilátorov
• Predná časť	120/140 mm x2 (naštalované 1x 120 mm), podpora chladiča 120/140/240 mm
• Zadná časť	120 mm x1 (naštalované)
• Vrchná časť	120/140 mm x2 (voliteľné), podpora chladiča 120/140/240 mm
• Miesto inštalácie / štandard napájacieho zdroja	Dole, ATX (max 19 cm)
• Maximálna výška chladenia CPU	163 mm
• Maximálna dĺžka grafickej karty	375 mm
• Vedenie kabeľáže	27 mm priestor za základnou doskou
• Prachové filtre	Dole, hore, spredu
• Hmotnosť	5,8 kg
• Rozmery (DxŠxV)	432 x 210 x 393 mm

INŠTALÁCIA VENTILÁTOROV

1. Odstráňte predný panel jemným potiahnutím v spodnej časti, odskrutkujte bočný panel
2. Pomocou skrutiek pripevníte ventilátory
3. Orientácia ventilátorov podľa obrázku 3

ZÁRUČNÁ DOBA

- 2 roky limitovaná záruka producenta

BEZPEČNOSŤ

- Používajte podľa návodu.
- Neautorizované pokusy otvorenia zariadenia vedú ku strate záruky, alebo poškodeniu výrobku.
- Pád, alebo úder môže spôsobiť poškodenie a poškranenie zariadenia, alebo inú závadu výrobku.
- Nepoužívajte zariadenie v horúcom, studenom, prašnom, alebo vlhkom prostredí.
- Nesprávne používanie tohto zariadenia je možné zničiť.
- Škary a otvory v puzdre slúžia na chladenie a nemali by byť zakryté.
- Zablokovanie vetracích otvorov môže spôsobiť prehriatie zariadenia.

INŠTALÁCIA 2,5" SSD NA ZÁSOBNÍKU MOTOROVEJ DOSKY

4. Vložte vložky AV1 na skrutky SS1
5. Dalej opatrne zaskrutkujte skrutky (x4) s použitím podložiek do spodných otvorov pre skrutky SSD
6. Fixujte SSD do určených otvorov zásobníka SSD

Dôležitá poznámka: Príliš pevne zaskrutkované skrutky s použitými doštičkami môžu spôsobiť zafixovanie pohonu v určených otvoroch (doštičky sa stlačia). Príliš strata môže spôsobiť, že počas prepravy dôjde k pádu jednotky

INŠTALÁCIA 2,5" SSD DRIVE NA 3,5" HDD KÁBLE

7. Vyberte klietku HDD (vytiahnite)
8. Naskrutkujte SSD na vrchnú časť kliečky HDD pomocou skrutiek MB1 (x4) do spodných otvorov SSD
9. Nainštalujte klietku HDD (slot-in) so zaistenou jednotkou späť do puzdra

INŠTALÁCIA DISKU 3,5"

7. Vyberte klietku HDD (vytiahnite)
8. Ako prvá skrutková jednotka HDD na vrchu kliečky HDD pomocou skrutiek HD1 (x4) do spodných otvorov skrutiek HDD
9. Druhá skrutková jednotka HDD vo vnútri kliečky HDD pomocou skrutiek HD1 (x4) do otvorov pre bočné skrutky HDD

INŠTALÁCIA PRÍSTAVOVÝCH I/O PREDNÝCH PANELOV

10-11. Konektory predného panelu pripojte k príslušným portom na základnej doske, podľa návodu základnej dosky

VŠEOBECNÉ

- Bezpečný výrobek splňující požadavky EU.
- Zařízení je vyrobené v souladu s evropskou normou RoHS.
- Použití symbolu WEEE (škrtnutý koš) znamená, že s tímto výrobkem nelze nakládat jak s domácím odpadem. Správnou likvidací výrobku pomáháte předcházet škodlivým následkům, které mohou mít nebezpečný vliv na lidi a životní prostředí, z možné přítomnosti nebezpečných látek, směsí, nebo komponentů, jakož i nesprávné skladování a zpracování takového výrobku. Tříděný sběr odpadu pomáhá recyklovat materiály a součásti, ze kterých bylo zařízení vyrobeno. Podrobné informace o recyklaci tohoto výrobku Vám poskytně prodejce, nebo místní orgány státní správy.



SPECIFICATII

• Material	Otel SPCC, ABS, sticlă securizată
• Compatibilitate plăci de bază	Micro-ATX, mini-ITX
• Locas HDD 3.5"	2
• Locas SSD 2.5"	3
• Conectori I/O	USB 3.0 x1, USB 2.0 x2, HD Audio Jack x2
• Sloturi expansiune	4
• Racire	Maxim 5 ventilatoare
• Fata	120/140 mm x2 (120 mm x1 preinstalat), radiator suportat: 120/140/240 mm
• Spate	120 mm x1 (preinstalat)
• Tavan	120/140 mm x2 (optional), radiator suportat 120/140/240 mm
• Instalare și compatibilitate sursa	Podea, ATX (max. 19 cm)
• Înălțime maximă cooler CPU	163 mm
• Lungime maximă GPU	375 mm
• Management cabluri	27 mm spațiu disponibil
• Filtre de praf	Podea, fată, tavan
• Greutate	5,8 kg
• Dimensiuni	432 x 210 x 393 mm

INSTALAREA VENTILATOARELOR

1. Scoateți panoul frontal tragând ușor de partea inferioară. Desurubati panoul lateral
2. Instalati ventilatoarele corespunzator, cu ajutorul suruburilor si conform planului carcasei
3. Orientarea fluxului de aer al ventilatorului

GARANTIE

- 2 ani – garanție de producător cu răspundere limitată

SIGURANTA IN UTILIZARE

- Folosiți conform indicațiilor.
- Reparațiile neautorizate sau dezasamblarea dispozitivului duc la anularea garanției și pot provoca deteriorarea produsului.
- Evitați lovirea sau frecarea de un obiect dur, acestea pot duce la deteriorarea suprafeței dispozitivului sau la provocarea unor defecte hardware.
- Nu folosiți produsul la temperaturi scăzute și ridicate, în câmpuri magnetice puternice și în atmosferă umedă sau praftuă.
- Nu scapați și nu agitați dispozitivul. Manevrarea neatență sau brutală poate sparge produsul.
- Fantele și deschiderile sunt prevăzute pentru ventilație și nu ar trebui să fie obstrucționate. Blocarea orificiilor de aerisire poate provoca supraîncălzirea dispozitivului.

INSTALAREA SSD 2.5" PE SUPTORUL PLACII DE BAZA

4. Atașați antivibratoarele AV1 la suruburile SS1
5. Apoi înșurubați ușor suruburile (x4) cu antivibratoarele aplicate în fileturile de jos ale SSD-ului
6. Fixați SSD-ul în orificiile desemnate pe suportul plăcii de bază

Observație importantă: strângerea excesivă a suruburilor cu antivibratoarele aplicate ar putea face imposibilă fixarea SSD-ului în orificiile desemnate (antivibratoarele vor fi turtite). Strângerea insuficientă a suruburilor ar putea duce la caderea SSD-ului în timpul transportului

INSTALAREA SSD 2.5" IN CUSCA PENTRU HDD 3.5"

7. Scoateți cușca HDD (trageti de ea)
8. Fixați SSD-ul în partea de sus a custii HDD înșurubând suruburile MB1 (x4) în fileturile de jos ale SSD-ului
9. Instalați cușca HDD (glisați) înapoi în carcasa

INSTALAREA HDD 3.5"

7. Scoateți cușca HDD (trageti de ea)
8. Fixați HDD-ul în partea de sus a custii HDD înșurubând suruburile HD1 (x4) în fileturile de jos ale HDD-ului
9. Alternativ fixați HDD-ul în interiorul custii HDD înșurubând suruburile HD1 (x4) în fileturile din lateralele HDD-ului

INSTALAREA CONECTORILOR I/O AI PANOURII FRONTAL

- 10-11. Conectați mufele I/O ale panoului frontal la placa de bază în conformitate cu manualul plăcii de bază

INFORMATII GENERALE

- Produsul este unul sigur, conform cu cerințele UE.
- Acest produs este fabricat în concordanță cu standardul european RoHS.
- Utilizarea simbolului WEEE (pubea tăiată cu un X) indică faptul că acest produs nu este deșeu menajer. Când reciclați deșeurile în mod corespunzător protejați mediul înconjurător. Colectarea selectivă ajută la reciclarea materialelor și componentelor folosite la fabricarea acestui echipament. Pentru informații detaliate privind reciclarea, vă rugăm să contactați vânzătorul sau autoritățile locale.



SPECIFIKÁCIÓ

• Anyag	SPCC acél, ABS, Edzett üveg
• Támogatott alaplapok	Micro-ATX, mini-ITX
• 3,5" HDD keretek	2
• 2,5" SSD keretek	3
• Be/Ki foglalat	USB 3.0 x1, USB 2.0 x2, HD Audio Jack x2
• Csatlakozók	4
• Hűtéstámogatás	Max. 5 ventilátor
• Eleje	120 /140 mm x2 (120 mm x1 a készletben), hűtéstámogatás 120/140/240 mm
• Hátlajla	120 mm x1 (a készletben)
• Teteje	120/140 mm x2 (opcionál), hűtéstámogatás 120/140/240 mm
• Szerelés helye / tápegység szabványa	ATX, ATX (max 19 cm)
• Maximum CPU hűtés	163 mm
• Videokártya maximum hosszúsága	375 mm
• Kábelezés elrendezése	27 mm terület
• Porszűrő filterek	Alja, teteje, eleje
• Tömeg	5,8 kg
• Méretek	432 x 210 x 393 mm

VENTILÁTOROK BESZERELÉSE

1. Az alsó részét óvatosan húzza távolítsd el az előlso panelt!
Csavarozd le az oldalpanelt!
2. A ház tervrajzának megfelelően csavarozd be a ventilátort!
3. A ventilátorok javasolt helyzete

GARANCIA

- 2 év gyártói garancia

BIZTONSÁG

- Rendeltetészerűen kell használni.
- Az eszköz engedély nélküli szétszerelési kísérlete a garancia elvesztéséhez vezet, és a kárt tehet a termékben.
- Az eszköz leesése vagy ütődése kárt tehet az eszközben, megkarcolhatja a burkolatot, vagy a termék meghibásodását eredményezheti.
- A terméket nem szabad a terméket forró, hideg, poros vagy nedves környezetben használni.
- A nem megfelelő használat árthat a készüléknek.
- A burkolaton lévő részek és nyílások szellőzőnyílások, szabadon kell őket tartani. A szellőzőnyílások elzárása a készülék túlmelegedését okozhatja.

2,5" SSD LEMEZES BESZERELÉSE AZ ALAPLAP TALCAJÁRA

4. Helyezd fel az AV1 betéteket az SS1 csavarokra!
5. Ezt követően csavard be érzéssel a 4 db csavart a betétekkel az SSD merevlemez alján lévő nyílásokba!
6. Rögzítsd a lemezt az SSD számára kijelölt szerelőnyílásokba!

Fontos: Ha túl erősen húzod meg a csavarokat és betéteket, a lemez nem lehet az arra kijelölt nyílásokba rögzíteni (összenyomódnak a betétek). Ha túl gyengére húzod meg őket, szállítás közben szétesik

2,5" SSD LEMEZ BESZERELÉSE 3,5" HDD KERETRE

7. Húzd ki a HDD-re a keret (meg kell húzni)!
8. Rögzítsd a lemezt a HDD keret felső részén MB1 csavarokkal (x4), amiket alulról csavarozol be!
9. Szereld be (csúsztasd be) a HDD keretet a felszerelt lemezzel a házba!

3,5" HDD LEMEZ BESZERELÉSE

7. Vedd ki (húzd ki) a HDD keretét!
8. Először csavarozd be a HDD-t a keret felső részére HD1 (x4) csavarokkal, amiket alulról csavarozol be!
9. Csavarozd be a másik lemezt a keret felső részére a lemez oldalára csavarozott HD1 (x4) csavarokkal!

ELŐLSŐ PANEL BEMENETI/ KIMENETI FOGLALATÁNAK A BESZERELÉSE

- 10-11. Csatlakoztasd az előlso panel csatlakozóját az alaplap megfelelő foglalatába az utastás szerint!

ÁLTALÁNOS

- A termék biztonságos, megfelel az európai uni követelményeknek.
- A termék megfelel az RoHS szabványnak.
- A WEEE jelölés (áthúzott kuka) használata azt jelöli, hogy az adott termék nem kezelhető háztartási hulladékként. Az elavult eszköz megfelelő ártalmatlanítása által elkerülhető az emberi egészségnek és a környezetnek a veszélyeztetése, amit a készülékben előforduló veszélyes anyagok, keverékek vagy alkatrészek okozhatnak, továbbá kiküszöböli a készülék nem megfelelő tárolását és kezelését. A szelektív gyűjtés lehetővé teszi azoknak az anyagoknak és alkatrészeknek a visszanyerését, amelyekből a készülék készült. A termék újrahasznosításával kapcsolatos részletes tájékoztatásért keresd fel a kiskereskedelmi értékesítési pontot, ahol a terméket vettved, vagy a helyi hatóságot!



СПЕЦИФИКАЦИЯ

• Материал	SPCC стомана, ABS, закалено стъкло
• Поддръжка на дънни платки	Micro-ATX, mini-ITX
• 3,5" HDD гнезда	2
• 2,5" SSD гнезда	3
• I/O конектори	USB 3.0 x1, USB 2.0 x2, HD Audio Jack x2
• Слотове за разширение	4
• Поддръжка на охлаждането	Макс. 5 вентилатора
• Отпред	120 мм x3/ 140 мм x2 (инсталиран е 120 мм x1), 120/140/240 мм поддръжка за радиатор
• Отзад	120 мм x1 (инсталиран)
• Отгоре	120/140 мм x2 (опция), 120/140/240 мм поддръжка за радиатор
• PSU монтаж / стандарт	Отдолу, ATX (макс. 19 см)
• Макс. Височина на охладителя на процесора	163 мм
• Макс. Дължина на графичния процесор	375 мм
• Управление на кабели	27 мм хлабина
• Прахови филтри	Отдолу, отгоре, отпред
• Тегло	5,8 кг
• Размери (LxWxH)	432 x 210 x 393 мм

МОНТАЖ НА ВЕНТИЛАТОР

1. Извадете предния панел, като леко издърпате долната част. Развийте страничния панел
2. Поставете вентилаторите с помощта на винтове и според плана
3. Предложена ориентация на въздушния поток на вентилатора

ГАРАНЦИЯ

- 2 г. гаранция от производителя

ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Използвайте по предназначение.
- Неправомерни ремонти или вземане на отделни части от устройството прави гаранцията невалидна и може да причини повреда на продукта.
- Избягвайте да удяряте или търкате с твърд предмет, в противен случай това ще доведе до изтъкване на повърхността или други хардуерни повреди.
- Не използвайте продукта при ниски и високи температури, в силни магнитни полета и във влажна или прашна среда.
- Не изпускате, не чукайте и не разклащайте устройството. Груба работа може да го повреди.
- Прорезите и отворите в корпуса са предвидени за вентилация и не трябва да бъдат запушвани. Блокирането на отворите може да причини прегряване на устройството.

МОНТАЖ НА 2,5" SSD НА ГНЕЗДОТО НА ДЪННАТА ПЛАТКА

4. Поставете на AV1 подложките SS1 винтове
 5. След това внимателно завинете винтовете (x4) поставени в дупките на подложките за винтове на долния SSD
 6. Фиксирайте SSD в определените отвори на гнездата за SSD
- Важна забележка: Прекалено стегнатите винтове с поставени тампони могат да доведат до невъзможност за закрепване на диска в определените отвори (тампоните ще се смачкат). Това може да доведе до разместване и / или изпадане на диска по време на транспорт

МОНТАЖ НА 2,5" SSD НА 3,5" HDD КЛЕТКА

7. Извадете HDD клетката (издърпайте)
8. Вкарайте SSD върху HDD клетката с помощта на винтове MB1 (x4) в долните дупки на SSD
9. Инсталирайте HDD клетка (слот) обратно е кутията с обезопасеното устройство

МОНТАЖ НА 3,5" HDD УСТРОЙСТВО

7. Извадете HDD клетката (издърпайте)
8. Първо закрепете HDD устройството над HDD клетка с помощта на винтове HD1 (x4) в долните отвори за винтове на HDD
9. Второ - закрепете твърдия диск в HDD клетката с помощта на винтове HD1 (x4) в отворите на страничния винт на HDD

СВЪРЗВАНЕ НА I/O ПОРТОВЕ НА ПРЕДНИЯ ПАНЕЛ

10-11. Свържете I/O конекторите на предния панел към дънната платка съгласно ръководството за дънната платка

ОБЩИ УСЛОВИЯ

- Безопасен продукт, съобразен с изискванията на ЕС.
- Продуктът е произведен в съответствие със Европейския RoHS стандарт.
- Символът на WEEE (зачертана с кръст кофа за боклук), показва, че този продукт не е домашен отпадък. Също подходящи средства за управление на отпадъците се избягват на последиците, които са вредни за хората и околната среда и са резултат от опасни материали, използвани в устройството, както и неправилно съхранение и обработка. Защитете околната среда, като рециклирате опасни отпадъци подходящо. За да получите подробна информация за рециклиране на този продукт, моля, свържете се с вашия търговец или местна власт.



ХАРАКТЕРИСТИКИ

• Материал	Спаль холодного проката, ABS, закаленное стекло
• Форм фактор материнской платы	Micro- ATX, mini-ITX
• Отсеки HDD 3,5"	2
• Отсеки SSD 2,5"	3
• Порты ввода/вывода	USB 3.0 x1, USB 2.0 x2, HD Audio Jack x2
• Слоты расширения	4
• Количество вентиляторов	Макс 5 вентиляторов
• Спереди	120/140 мм x2 (1x 120 мм в комплекте), поддержка радиатора 120/140/240 мм
• Сзади	120 мм x1 (в комплекте)
• Сверху	120/140 мм x2 (опционально), поддержка радиатора 120/140/240 мм
• Монтажное место / стандарт блока питания	Низ, ATX (макс 19 см)
• Максимальная высота кулера	163 мм
• Максимальная длина видеокарты	375 мм
• Кабель менеджмент	27 мм пространства
• Пылевые фильтры	Вниз, вверх, вперед
• Вес	5,8 кг
• Размеры	432 x 210 x 393 мм

УСТАНОВКА ВЕНТИЛЯТОРОВ

1. Аккуратно потянув, снимите переднюю панель. Откройте боковую панель
2. Прикрепите вентиляторы с помощью винтов
3. Направление вентиляторов согласно рис.3

ГАРАНТИЯ

- 2 года гарантии от производителя

ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТЬ

- Используйте устройство только по назначению.
- Неавторизованные попытки ремонта или разборки устройства могут привести к аннулированию гарантии, а также повреждению продукта.
- Падение или удар может привести к поломке, царапинам или же иным повреждениям продукта.
- Не используйте продукт при низких и высоких температурах, в сильно магнитном поле и во влажной или пыльной среде.
- Неправильное использование может привести устройство в неисправность.
- Щели и отверстия в корпусе предназначены для вентиляции и не должны быть заслонены. Блокировка вентиляционных отверстий может привести к перегреву устройства.

УСТАНОВКА 2,5" SSD ДИСКА НА ЛОТКЕ ДЛЯ МАТЕРИНСКОЙ ПЛАТЫ

4. Оденьте прокладку AV1 на винты SS1
5. Затем аккуратно вкрутите винты (x4) с прокладками в нижние отверстия на SSD диске
6. Закрепите SSD диск в отверстия для SSD

Важно: Слишком сильное закручивание винтов с может привести к сжатию прокладок, и невозможности крепления в соответствующие отверстия. Слишком слабое вкручивание может привести к выпадению диска во время транспортировки ПК

УСТАНОВКА 2,5" SSD ДИСКА В КОРЗИНЕ ДЛЯ 3,5" HDD

7. Снимите корзину для HDD (вытащив)
8. Прикрепите SSD диск на верху корзины, прикрутив винтами B1 (x4) (прикручивайте снизу, изнутри корзины)
9. Установите корзину HDD с установленным диском на место

УСТАНОВКА 3,5" HDD ДИСКА

7. Снимите корзину для HDD (вытащив)
8. Сначала прикрепите HDD диск на верху корзины с помощью винтов HD1 (x4), вкручивая винты снизу
9. Второй диск прикрепите внутри корзины с помощью винтов HD1 (x4), прикручивая по бокам диска

УСТАНОВКА ПОРТОВ ВВОДА/ВЫВОДА НА ПЕРЕДНЕЙ ПАНЕЛИ

10-11. Подключите порты ввода/вывода передней панели к материнской плате в соответствии с руководством к материнской плате

ОБЩИ УСЛОВИЯ

- Продукт безопасен, соответствует требованиям ЕС и ТС.
- Продукт изготовлен согласно европейской норме RoHS.
- Использование символа WEEE (перечеркнутый мусорный бак) обозначает то, что продукт не может рассматриваться в качестве бытовых отходов. Для получения более подробной информации относительно утилизации и переработки продукта, обратитесь в розничный пункт продажи, в котором вы купили продукт или свяжитесь с соответствующим локальным органом власти.



RoHS





WWW.GENESIS-ZONE.COM

**PRODUCT & SUPPORT
INFORMATION** | PLEASE SCAN QR CODE |

© GENESIS. All rights reserved. GENESIS name and logo, and all related product and service names, design marks and slogans are the trademarks or registered trademarks of GENESIS. All other product and service marks contained herein are the trademarks of their respective owners. | V.1240

